

**Bericht über die Kassenprüfung für das Geschäftsjahr 2017**

Am 07.06.2018 wurde die Kassenprüfung für den Zeitraum vom 01.01.2017 bis 31.12.2017 (Journaleninträge Buchungsnrn. 0001-17 bis 0980-17 / Beleg Nrn. 1/17 bis 0514/17) durchgeführt. Die Prüfung fand durch die vom Vorstand mit der Kassenprüfung beauftragten Prüfer, Herrn Hans-Christoph von Römer und Frau Gabriele Weyershäuser, statt.

Durch den Kassierer, Herrn Alejandro Villalobos, wurden folgende **Unterlagen** zur Prüfung vorgelegt:

1. fortlaufendes Journal sämtlicher Einnahmen und Ausgaben inklusive der zugehörigen Konten für das Jahr 2017, letzter Eintrag Buchungsnr. 0980-17, sowie zugehörige Belege zu den einzelnen Journalpositionen.

a) Hauptkasse mit Bargeld in Höhe von	EUR	40,19
b) von Frau Janina von Römer erstellte und seitens des Vorstandsvorsitzenden geprüfte Kassenaufnahme der Bürokasse per 31.12.2017 mit einem Guthaben in Höhe von	EUR	240,75
c) Kontoauszüge Frankfurter Sparkasse, Konto Nr. 255270, Auszüge Nr. 1 bis 6 vom 29.12.2017, Kontostand per 31.12.2017:	Haben EUR	21.095,12
d) Kontoauszüge Frankfurter Sparkasse, Konto Nr. 1245765211, Auszüge Nr. 1 bis 4 vom 29.12.2017, Kontostand per 31.12.2017:	Haben EUR	2.970,93
e) Kontoauszüge Banco Nacional de Costa Rica, Kto.Nr. 095-601190-4 Monatsauszug vom 31.12.2017, Kontostand per 31.12.2017:	Haben USD	2.748,74
(Gegenwert zum Jahresschlusskurs von 1,197953*)	EUR	2.294,53
f) Kontoauszüge Banco Nacional de Costa Rica, Kto.Nr. 095-002724-2 Monatsauszug vom 31.12.2017, Kontostand per 31.12.2017:	Haben CRC	1.115.833,21
(Gegenwert zum Jahresschlusskurs von 680,70017*)	EUR	1.639,24
g) Kontoauszüge/Kontoberichte PayPal für die Zeit 01.01.-31.12.2017 letzter für Dezember 2017 Kontostand per 31.12.2017	Haben EUR	70,76

\*) Stichtagskurse, Quelle: Oanda.com, gemittelte Interbankenkurse am letzten Handelstag d.J.

2. Aus den Unterlagen ergibt sich am 31.12.2017 ein

<b>Gesamtbarvermögen von</b>	<b>EUR</b>	<b>28.351,52</b>
	(Vj. EUR	69.194,53)

Der aus dem Journal ermittelte Bestand stimmt mit dem aus den Belegen ersichtlichen Gesamtvermögen überein.

3. Neben vorgenanntem Barvermögen ist der Verein Eigentümer folgender **Grundstücke**:

a) Finca Curré 1	Primär-, Sekundärwald	70ha
b) Finca Porras/Curré 2	Primär-, Sekundärwald	15ha
c) Nosara	Aufforstung	1ha
d) Monte Alto 2	Aufforstung	15ha
e) Finca Avilez	Primärwald	18ha
f) Reserva Lapa Verde	Primärwald, Ara-Brutgebiet	103ha
g) Monte Alto 1	Sekundärwald, Aufforstung	26ha
h) Finca Alicia	Sekundärwald, Aufforstung	7ha

Der Grundstücksbestand hat sich gegenüber dem Vorjahr um die Position h) erweitert. Sämtliche Grundstücke sind lastenfrei.

#### 4. Einnahmen / Ausgaben / Jahresergebnis:

Für das Jahr 2017 sind Einnahmen von EUR 57.248,30 und Ausgaben von EUR 98.091,31 belegt; hierdurch wurde im Geschäftsjahr 2017 ein Verlust von EUR 40.843,01 (Vorjahr: Verlust EUR 9.895,25) erwirtschaftet. Die wirtschaftliche Integrität und Solvenz des Vereins war und ist zu keiner Zeit gefährdet. Eine detaillierte Aufschlüsselung der Einnahmen und Ausgaben ist aus der Einnahmen-/Ausgaben-Aufstellung 01.01.2017 - 31.12.2017 ersichtlich (Anlagen 1 und 2). Diese enthält auch die Vergleichswerte für den Zeitraum vom 01.01.2016 - 31.12.2016.

#### 5. Besonderer Erwähnung bedarf:

Der Verein erhielt 2017:

- eine weitere zweckgebundene Spende in Höhe von EUR 5.107,21 von Schülern der IGS Nordend für die Wiederbewaldung von Teilflächen auf der Finca Alicia in Monte Alto.
- zweckungebundene öffentliche Zuschüsse in Höhe von EUR 7.352,22 (Unterstützungszahlungen [P.S.A. = Pago por Servicios Ambientales] des Staates Costa Rica für die Finca Curré und die Grundstücke in Monte Alto).

#### 6. Rücklagen und Rückstellungen

Für kurzfristig fällige Verpflichtungen und Projektauszahlungen bestanden am 31.12.2017 Rückstellungen im Gesamtbetrag von EUR 24.707,34 (Vj. T-EUR 47.4):

- EUR 284,13 (Vj. EUR 1.627,87) für Lohnsteuer Deutschland Dez.
- EUR 2.500,-- (unverändert ggü. Vj.) für Kosten der turnusmäßigen Projektreise des Vorstandes/Ausschusses zu Partnern und Projekten.
- EUR 5.107,21 (Vj. 0,00) Spende der IGS Nordend vom 04.10.2017 für die Wiederbewaldung eines Grundstücks.
- EUR 10.000,-- (Vj. EUR 10.000,--, unverändert ggü. Vj.) aus dem Vermächtnis einer Privatperson (02.08.2011), einzusetzen „vorrangig für den Schutz von Meeresschildkröten“.
- EUR 500,-- (Vj. EUR 2.250,--) für die teilweise Neuvermessung / katastermäßige Erfassung des Grundstückes Reserva Lapa Verde in Zusammenhang mit Ansprüchen eines Nachbarn. Das Grundstück ist nochmals nachzumessen, da sich die im Vj. vorgenommene Neuvermessung als inkorrekt herausstellte.
- EUR 2.000,-- (unverändert ggü. Vj.) für Notarvertretungskosten 2018 Costa Rica (Verkehrsvertretung, Beratungen i.S. Grundstücksrecht, Beantragung PSA-Gelder).
- EUR 2.500,-- (Vj. 1.816,--) für Verpflichtungen 2018 aus dem Überwachungsvertrag Finca Curré mit Ninfa Ltda. (Thierry Mangel).
- EUR 1.816,-- (unverändert ggü. Vj.) für Verpflichtungen 2018 aus dem Überwachungsvertrag Reserva Lapa Verde mit dem Centro Científico Tropical („CCT“).

Folgende Rückstellungen aus dem Vorjahresabschluss wurden (teilweise) **aufgelöst**:

- EUR 3.574,13 (Vj. EUR 1.489,25) aus EUR 8.000,-- von der Manfred-Hermesen-Stiftung über die Coffy Handelsgesellschaft Bremen m.b.H. für die Unterstützung verschiedener Kleinprojekte der Fundación Pro Reserva Forestal Monte Alto entsprechend den in 2016 vorgenommenen Zahlungen. Der verbliebene Spitzenbetrag wurde nach Abstimmung mit für den Grundstückserwerb in Monte Alto verwendet.
- EUR 1.750,-- (Vj. EUR 790,--) für die Neuvermessung / katastermäßige Erfassung des Grundstückes Reserva Lapa Verde in Zusammenhang mit Ansprüchen eines Nachbarn.
- EUR 15.806,53 (Vj. EUR 0,00) zweckgebundene Spenden für den Erwerb der Finca Alicia, da die Mittel zweckgerecht für den Erwerb verwendet wurden.
- EUR 6.000,-- (Vj. EUR 0,00) Spende der IGS Nordend vom 30.07.2014 für die Wiederaufforstung eines Grundstücks, da die Mittel zweckgerecht für den Erwerb der Finca Alicia verwendet wurden. Der Betrag entspricht in etwa dem Erwerbspreis für 1 ha.

## 7. Forderungen

Die Forderungen enthalten die Mietkaution für das Infobüro sowie die Sicherheitsleistung für einen Carsharing-Vertrag. Den Carsharing-Vertrag haben wir abgeschlossen für Transporterfordernisse im Rahmen Ausstellungs- und Standaufbau.

Aus rückständigen Mitgliedsbeiträgen bestanden am 31.12.2017 Forderungen in Höhe von EUR 230,-- (Vj. EUR 405,--).

## 8. Erläuterungen zu wesentlichen Punkten der Vereinsarbeit

Nach Abschluss der Prüfung erhielt Tropica Verde am 14.12.2017 erneut das Spendensiegel des Deutschen Zentralinstituts für soziale Fragen („DZI“), gültig bis Ende 2018, zuerkannt. Hiermit wird die zweckgerechte Mittelverwendung und die Vertrauenswürdigkeit von Tropica Verde zertifiziert.

Der Jahresabschluss 2017 enthält Angaben entsprechend den erweiterten Darstellungs- und Berichtspflichten der Spendensiegel-Standards des DZI (Anlage 3).

Um den Personalkostenanteil der verschiedenen Tätigkeitsfelder exakt zu quantifizieren, wurde 2010 eine Kostenstellenrechnung auf Basis der DZI-Definitionen implementiert. Personalkosten entstehen vorrangig in Zusammenhang mit der Projektkoordination, der Mittelakquise zur Projektförderung sowie der Öffentlichkeits- und Bildungsarbeit.

Ein Schwerpunkt unserer Arbeit in 2017 war die Mittelbeschaffung und der Erwerb der Finca Alicia, eines Grundstücks an der Außengrenze des Schutzgebietes von Monte Alto, für das wir die Kampagne „Ameisenbär sucht Frau!“ gestartet hatten. Den Erwerb des Grundstücks konnten wir am 08.09.2017 erfolgreich abschließen. Das Grundstück wurde zwischenzeitlich durch einen Forstwirtschaftler inventarisiert, und wir sind dabei Handlungsoptionen für die Wiederbewaldung zu diskutieren.

Die bestehenden Kooperationen und Projekte in Monte Alto, die Finca Curré und die Reserva Lapa Verde haben wir unverändert erfolgreich weitergeführt.

Rund um die Finca Curré wurden die Bildungsaktivitäten der Asociación Corredor Biológico Talamanca Caribe an verschiedenen Schulen im Umkreis mit EUR 2.500,-- unterstützt. Hinsichtlich der Weiterentwicklung des Freiwilligenprojektes „Los Guardianes“ sowie den Aufbau des Nachbarschaftsprojektes zum Schutz der Waldflächen haben wir neue Impulse geben können, sodass mit den direkten Nachbarn Ken und Thierry ein „Convenio“ formuliert werden konnte, das die beiden nunmehr den restlichen Nachbarn vorstellen.

Unseren Kooperationspartner Fundación Pro Forestal Monte Alto haben wir weiter bei seinen Aktivitäten im Bildungsbereich sowie den Aktivitäten zum Schutz und der Pflege des Schutzgebietes unterstützt.

Das mit einem Schwerpunkt auf die Vermittlung der lokalen Kultur Guanacastes angelegte Projekt mit ECODESI wurde positiv abgeschlossen; die uns eingereichten finalen Berichte zeigen eine ordnungsgemäße Durchführung des Projektes. Das Projekt wird zusammen mit dem Kommunalfonds für Guanacaste unterstützt und im laufenden Jahr erneut begleitet.

Im Bereich der Reserva Lapa Verde eröffneten sich mit dem neuen Projektverantwortlichen unseres Kooperationspartners CCT neue Aktivitäten. So konnten wir endlich wieder das binationale Ara-Festival unterstützen. Die ausgedehnte Projektreise 2017 hat unsere Auffassung bestätigt, dass die Voraussetzungen gegeben sind, die Kooperation mit neuem Leben zu füllen.

In Deutschland haben wir neben den vereinstypischen Aktivitäten (Stände, Vorträge) die Veranstaltungen der Lateinamerikanischen Woche unterstützt..

Wie im Vorjahr wurden erhebliche Teile der vorgenannten Aktivitäten ehrenamtlich direkt durch Mitglieder der Vereingremien und aktive Mitglieder bearbeitet. Das Informationsbüro wurde somit nicht zeitlich belastet, was andererseits dazu führt, dass diese vom Charakter her der DZI-Sparte Kampagnen-, Bildungs- und Aufklärungsarbeit zuzuordnenden Aktivitäten nicht in der Einnahmen/Ausgabenrechnung und der dort ausgewiesenen Ausgabenquote enthalten sind.

Die durch die aktiven Mitglieder geleistete ehrenamtliche Arbeit (ohne Anrechnung von Funktionsarbeit) beziffern wir wie im letzten Jahr mit 150 Stunden.

Der für den Erhalt des DZI-Spendensiegels maßgebliche Anteil der Ausgaben für Werbung und Öffentlichkeitsarbeit sowie Verwaltung an den Gesamtausgaben bewegt sich mit 13,6% (Vj. 19,8%) klar in dem vom DZI für das Spendensiegel als „vertretbar“ bezeichneten Band. Die starke prozentuale Reduzierung ist vor dem Hintergrund der hohen Aufwendungen für den Grundstückserwerb zu sehen.

9. Es ist folgendes festzustellen:

Die Einnahmen und Ausgaben sind im Journal und den zugehörigen Konten vollständig, abschließend und ordnungsgemäß verzeichnet und entsprechen den Zielen des Vereins.

Die Belege der Einnahmen und Ausgaben sind vollständig vorhanden und dokumentiert und stimmen mit den Eintragungen im Journal und den Konten überein.

Die Kontoauszüge zu den Bankkonten liegen vollständig vor. Der Kassierer hat eine Erklärung hinsichtlich der Vollständigkeit der Prüfungsunterlagen vorgelegt.

Sämtliche Unterlagen wurden übersichtlich und ordnungsgemäß geführt. Ein Anlass zur Beanstandung war nicht gegeben.

10. Nach abgeschlossener Kassenprüfung wird angeregt, dem gesamten Vorstand, insbesondere dem Kassierer, Herrn Alejandro Villalobos, **vollständige Entlastung für den Zeitraum vom 01.01.2017 bis zum 31.12.2017 zu erteilen.**

**Geprüft und für richtig befunden:**

Frankfurt, den 07.06.2018



(Hans-Christoph von Römer, Kassenprüfer)

**Kenntnis genommen:**

Frankfurt, den 07.06.2018



(Alejandro Villalobos, Kassierer)

Frankfurt, den 07.06.2018



(Gabriele Weyershäuser, Kassenprüferin)

**Anlagen:** Vollständigkeitserklärung, Anlage 1 (Einnahmen-/Ausgaben-Aufstellung), Anlage 2 (Herleitung der Position „Kursgewinne/-verluste“), Anlage 3 (erweiterte Transparenzangaben entsprechend der Spendensiegel-Standards des DZI)

## VOLLSTÄNDIGKEITSERKLÄRUNG

Hiermit bestätige ich, Alejandro Villalobos, dass den Prüfern des Jahresabschlusses sämtliche Belege des Geschäftsjahres 2017 zur Prüfung vorgelegen haben.

Neben dem in der Vermögensaufstellung aufgeführten Vermögen bestehen zum Prüfungstichtag keine weiteren Konten oder Kassen. Daneben bestanden im Geschäftsjahr 2017 keine weiteren, mittlerweile gelöschten, Konten oder Kassen, die nicht erwähnt sind.

Frankfurt, den 07.06.2018



---

(Alejandro Villalobos, Kassierer)

## TROPICA VERDE E.V., 60486 Frankfurt am Main

### **Anlage 1 zum Bericht über die Kassenprüfung für den Zeitraum 01.01.2017 bis 31.12.2017 unter Berücksichtigung der Spendensiegel-Standards des Deutschen Zentralinstituts für soziale Fragen ("DZI")**

<b><u>Einnahmen</u></b>	01.01.-31.12.2017	01.01.-31.12.2016
<b><u>Geldspenden gesamt *):</u></b>	27.884,94 €	28.668,79 €
Urwaldpatenschaften (UP)	393,33 €	795,00 €
Baumpatenschaften (BP)	416,67 €	575,00 €
Schildkrötenschutz (SKP)	55,00 €	30,00 €
Großer Soldatenara (AP)	178,33 €	230,00 €
sonstige gebundene Zwecke	9.409,15 €	12.792,24 €
nichtgebundene Zwecke	17.432,46 €	14.246,55 €
<b><u>Sachspenden gesamt:</u></b>	0,00 €	0,00 €
erhaltene Sachspenden	0,00 €	0,00 €
Erlöse aus der Weiterverwertung von Sachspenden	0,00 €	0,00 €
<b><u>Projektzuschüsse / -zuwendungen gesamt:</u></b>	7.352,22 €	7.371,07 €
dav. <b>mit</b> Zweckbindung gesamt:	0,00 €	0,00 €
von öffentlichen Stellen / öfftl. Hand	0,00 €	0,00 €
von and. gemeinn. Organisationen	0,00 €	0,00 €
dav. <b>ohne</b> Zweckbindung gesamt:	7.352,22 €	7.371,07 €
von öffentlichen Stellen / öfftl. Hand	7.352,22 €	7.371,07 €
von and. gemeinn. Organisationen	0,00 €	0,00 €
Nachlässe	0,00 €	0,00 €
Zustiftungen/Schenkungen	0,00 €	0,00 €
Bußgelder	0,00 €	0,00 €
Förderbeiträge (volles Stimmrecht auch für Fördermitglieder)	4.951,65 €	5.598,07 €
(dav. für Vj. € 30,00, für Folgej. € 0,00)		(dav. für Vj. € 0,00, für Folgej. € 0,00)
Mitgliedsbeiträge	16.818,35 €	16.858,35 €
(dav. für Vj. € 220,00, für Folgej. € 0,00)		(dav. für Vj. € 50,00, für Folgej. € 0,00)
Warenverkauf	95,00 €	0,00 €
Zinserträge	0,00 €	3,40 €
Kursgewinne	0,00 €	0,00 €
Sonstige Einnahmen	146,14 €	19,90 €
<b><u>Gesamteinnahmen</u></b>	<b><u>57.248,30 €</u></b>	<b><u>58.519,58 €</u></b>

\*) Details zu Geldspenden privater Unternehmen (berücksichtigtes Volumen: signifikante Einzelspenden ≥ 500,- €):

AVENTOURA GMBH	500,00 €
QUINTESSENCE NATURPRODUKTE GMBH + CO. KG	500,00 €
SACHSENWALD BAUMSCHULE HANDELSGES. MBH	1.000,00 €

# TROPICA VERDE E.V., 60486 Frankfurt am Main

## **Anlage 1 zum Bericht über die Kassenprüfung für den Zeitraum 01.01.2017 bis 31.12.2017** unter Berücksichtigung der Spendensiegel-Standards des Deutschen Zentralinstituts für soziale Fragen ("DZI")

<u>Ausgaben</u>		01.01.-31.12.2017		01.01.-31.12.2016
<b><u>nach Bereichen entsprechend DZI-Definition</u></b>				
<b><u>Gesamtausgaben</u></b>	100%	<b><u>98.091,31 €</u></b>	100%	<b><u>68.414,83 €</u></b>
Projektförderung	51,8%	50.833,78 €	24,8%	16.984,57 €
Projektbegleitung	18,0%	17.622,86 €	25,8%	17.677,97 €
Kampagnen-, Bildungs- und Aufklärungsarbeit	16,6%	16.294,91 €	29,5%	20.174,54 €
Werbung, allg. Öffentlichkeitsarbeit	5,1%	5.004,00 €	7,5%	5.151,49 €
Verwaltung	8,5%	8.335,76 €	12,3%	8.426,27 €
<b><u>davon Personalausgaben</u></b>				
Projektförderung		0,00 €		0,00 €
Projektbegleitung		12.117,74 €		12.552,58 €
Kampagnen-, Bildungs-, Aufklärungsarbeit		13.044,67 €		16.297,90 €
Werbung, allg. Öffentlichkeitsarbeit		3.185,67 €		3.577,76 €
Verwaltung		3.658,18 €		4.184,19 €
<b><u>davon Sach- und sonstige Ausgaben</u></b>				
Projektförderung		50.833,78 €		16.984,57 €
Projektbegleitung		5.505,13 €		5.125,39 €
Kampagnen-, Bildungs-, Aufklärungsarbeit		3.250,24 €		3.876,64 €
Werbung, allg. Öffentlichkeitsarbeit		1.818,33 €		1.573,73 €
Verwaltung		4.677,58 €		4.242,08 €
<b><u>nach Einzelpositionen der Buchhaltung</u></b>				
<u>Direkte Aufwendungen für Naturschutzprojekte in Costa Rica</u> Einzelheiten auf Folgeseite		50.833,78 €		16.984,57 €
<u>Projektkosten Deutschland</u> Einzelheiten auf Folgeseite		0,00 €		500,00 €
<u>Personalkosten Deutschland</u>		31.704,27 €		34.625,57 €
Gehalt	16.436,40 €		17.591,83 €	
Lohnsteuer	4.401,18 €		5.174,02 €	
(dav. für Vj. € 1.627,87)			(dav. für Vj. € 1.708,48)	
Soziale Sicherheit	10.606,69 €		11.859,72 €	
sonst. Personalkosten, Direktvers.	260,00 €		0,00 €	
Bürobedarf und -ausstattung		559,41 €		1.151,22 €
Porto		945,85 €		1.047,32 €
Telefon, Telefax, Internet		979,91 €		335,63 €
Aufwendungen für Literatur		0,00 €		50,00 €
Aufwendungen für Tropica Verde-Ausstellung		0,00 €		0,00 €
Aufwendungen für Diaarchiv		0,00 €		0,00 €
Aufwendungen f. Kopien, Mitteilungen		331,71 €		255,05 €
Aufwendungen f. Mailing, Vereinszeitschrift		0,00 €		400,00 €
Aufwendungen f. Bildungsmaterial		57,87 €		123,36 €
Beiträge eigene Mitgliedschaften in and. Organen		230,00 €		230,00 €
Honorare, Fremdleistungen		2.435,40 €		1.986,86 €
Kosten des Zahlungsverkehrs		449,17 €		460,93 €
Zinsaufwendungen		0,00 €		0,00 €
Kursverlust (she. Anlage 2)		560,56 €		14,66 €
Wareneinkauf		0,00 €		0,00 €
Sonstige Ausgaben		942,02 €		1.166,32 €
(dav. Spendensiegelantrag: 620,14 €)			(dav. Spendensiegelantrag: 622,67 €)	
Reisekosten		2.759,98 €		3.785,68 €
Mietaufwand Geschäftsräume Infobüro		4.860,96 €		4.886,70 €
Versicherungen (Haftpfl., Büroausstattung)		440,42 €		410,96 €
<b><u>Gesamtausgaben</u></b>		<b><u>98.091,31 €</u></b>		<b><u>68.414,83 €</u></b>
<b>Überschuss / (Verlust)</b>	(	<b>40.843,01 €</b> )	(	<b>9.895,25 €</b> )

Anmerkung: gem. DZI sind Personalaufwendungen in Deutschland für Projekte in die Sparte Projektbegleitung und nicht in die Sparte Projektförderung aufzunehmen.

## TROPICA VERDE E.V., 60486 Frankfurt am Main

### Anlage 1 zum Bericht über die Kassenprüfung für den Zeitraum 01.01.2017 bis 31.12.2017 unter Berücksichtigung der Spendensiegel-Standards des Deutschen Zentralinstituts für soziale Fragen ("DZI")

#### Details zur Position "Direkte Aufwendungen für Naturschutzprojekte in Costa Rica"

	01.01.-31.12.2017	01.01.-31.12.2016
Finca Curré 1+2 (UP)	2.496,91 €	2.129,32 €
<i>dav. Löhne und Gehälter: 0,00 €</i>		0,00 €
Überw.-Plattformen Gebiet Fca. Curré	0,00 €	306,97 €
FMA Bildungspr., Dia del Arbol, Caretaking (BP)	2.525,69 €	891,36 €
Fund. Monte Alto Kleinprojekte 2014-15	0,00 €	1.489,25 €
ACBTC Bildungsprojekt	2.501,28 €	936,63 €
Pr.-Kosten Grundstückskauf Aufforstung	37.342,93 €	1.396,20 €
Unterstützung ECODESI	0,00 €	4.521,04 €
Unterstützung bi-nationales Ara-Festival	581,70 €	0,00 €
Förderg. student. Aktivitäten i.d.Projekte	0,00 €	450,00 €
allgem. Material-/Projektkosten BP	58,49 €	0,00 €
allgem. Material-/Projektkosten UP	0,00 €	0,00 €
allg. Mat.-/Projektk. Res. Lapa Verde (AP)	4.072,13 €	2.504,16 €
allgem. Material-/Projektkosten	1.254,63 €	2.359,64 €
<b>Summe</b>	<b>50.833,78 €</b>	<b>16.984,57 €</b>

#### Details zur Position "Projektkosten Deutschland"

	01.01.-31.12.2017	01.01.-31.12.2016
Bildungskoop. Ev. Akademie Frankfurt	0,00 €	500,00 €
<b>Summe</b>	<b>0,00 €</b>	<b>500,00 €</b>

#### Kostenzuordnungen zu DZI-Bereichen Jahr 2017

	Projektförderung	Projektbegleitung	Bildung, Aufklärung	Werbung, Öff.-Arbeit	Verwaltung
Personalaufw. D *)	0,0%	38,2%	40,2%	10,0%	11,5%
Dir. Aufw. Schutzproj.	100,0%				
Bürobedarf		25,0%	30,0%	25,0%	20,0%
Porto		20,0%	30,0%	35,0%	15,0%
Telefon, Fax, Internet		20,0%	45,0%	20,0%	15,0%
Literatur					100,0%
Ausstellung			100,0%		
Diaarchiv					100,0%
Kopien, Mitteilungen		25,0%	35,0%	20,0%	20,0%
Mailing, Vereinszeitschrift			25,9%	74,1%	
Bildungsveranstaltungen D			100,0%		
Beiträge eig. Mitgl.			100,0%		
Honorare, Fremdlstg.		43,2%	12,4%	24,5%	19,9%
Zahlungsverkehrskosten					100,0%
Zinsaufwendungen					100,0%
Kursverlust					100,0%
Wareneinkauf					100,0%
Sonstige Ausgaben					100,0%
Reisekosten		72,0%			28,0%
Versicherungen					100,0%
Miete Geschäftsräume	0,0%	38,2%	40,2%	10,0%	11,5%
	Projektförderung	Projektbegleitung	Bildung, Aufklärung	Werbung, Öff.-Arbeit	Verwaltung
Personalaufwand *)	0,00	12.117,74	12.742,68	3.185,67	3.658,18
Dir. Aufw. Schutzproj.	50.833,78				
Bürobedarf		139,85	167,82	139,85	111,88
Porto		189,17	283,76	331,05	141,88
Telefon, Fax, Internet		195,98	440,96	195,98	146,99
Literatur					0,00
Ausstellung			0,00		
Diaarchiv					0,00
Kopien, Mitteilungen		82,93	116,10	66,34	66,34
Mailing, Vereinszeitschrift			0,00	0,00	
Bildungsveranstaltungen D			57,87		
Beiträge eig. Mitgl.			230,00		
Honorare, Fremdlstg.		1.052,09	301,99	596,67	484,64
Zahlungsverkehrskosten					449,17
Zinsaufwendungen					0,00
Kursverlust					560,56
Wareneinkauf					0,00
Sonstige Ausgaben					942,02
Reisekosten		1.987,19			772,79
Versicherungen					440,42
Miete Geschäftsräume	0,00	1.857,91	1.953,73	488,43	560,88

\*) Pers.-Aufwand: D gem. Kostenstellen-% Infobüro + Honoraraufwand Projektkoordination, CR gem. Details in Direktaufwendungen

Hinweis: zur besseren Lesbarkeit haben wir auf die Darstellung aller Nachkommastellen bei den %-Angaben verzichtet. Da die Betragsdarstellung jedoch auf sämtlichen Nachkommastellen beruht, kann dies in bestimmten Fällen zu einer Betragsdarstellung führen, die nicht mit der verkürzten %-Angabe in Einklang steht.



## TROPICA VERDE E.V., 60486 Frankfurt am Main

### **Anlage 1 zum Bericht über die Kassenprüfung für den Zeitraum 01.01.2017 bis 31.12.2017 unter Berücksichtigung der Spendensiegel-Standards des Deutschen Zentralinstituts für soziale Fragen ("DZI")**

#### **Bilanz zum 31.12.2017**

Aktiva			Passiva		
	31.12.2017	31.12.2016		31.12.2017	31.12.2016
Grundstücke	212.336,38	176.843,71	Eigenmittel	213.636,38	178.318,71
Bankguthaben, Kasse	28.351,52	69.194,53	Rücklagen, projektgeb.	10.000,00	35.380,66
sonst. Forderungen	1.300,00	1.475,00	<i>Meeresschildkrötenschutz</i>	10.000,00	10.000,00
<i>Mietkaution Infobüro</i>	770,00	770,00	<i>Wiederaufforstung</i>	0,00	21.806,53
<i>Kaution Carsharing</i>	300,00	300,00	<i>Unterstützg. M.Alto/Hermesen</i>	0,00	3.574,13
<i>rückständige Beiträge</i>	230,00	405,00	Rücklagen, ungebunde	3.644,18	21.804,00
			Rückstellungen	14.707,34	12.009,87
<b>Bilanzsumme</b>	<b>241.987,90</b>	<b>247.513,24</b>	<b>Bilanzsumme</b>	<b>241.987,90</b>	<b>247.513,24</b>

Grundstücke werden "at cost" zu historischen Wechselkursen am Kauftag bewertet.  
Detaillierte Aufstellung der Rückstellungen im Prüfbericht.

**TROPICA VERDE E.V., 60486 Frankfurt am Main**

Anlage 2 zum Bericht über die Kassenprüfung für die Zeit vom 01.01.-31.12.2017

**USD - Bewegungen:**

Datum	Erläuterung	Betrag in USD	Kurs EUR/USD *)	Gegenwert in EUR
<b>01.01.2017</b>	<b>Übertrag Vorjahr / Jahresanfangsbestand</b>	<b>1.831,50 USD</b>	<b>1,0520</b>	<b>1.740,90 EUR</b>
30.01.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,062617	-188,21 EUR
28.02.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,0646945	-187,85 EUR
20.03.2017	ZÖH UNGEB. USD PSA MONTE ALTO	1.103,12	1,069229	1.031,70 EUR
20.03.2017	ZÖH UNGEB. USD PSA MONTE ALTO	518,46	1,069229	484,89 EUR
28.03.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,069229	-187,05 EUR
03.04.2017	HONORARE USD ALLGEMEINE VERTRETUNG	-600,00	1,0707625	-560,35 EUR
03.04.2017	PK GRUNDSTÜCK 2015 USD RECHTSKOSTEN KAUF FCA. ALICIA	-456,25	1,0707625	-426,10 EUR
03.04.2017	GELDTRANSIT USD ÜBERTRAG BNCR USD AN CRC	-1.000,00	1,0707625	-933,91 EUR
28.04.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,0707625	-186,78 EUR
17.05.2017	GELDTRANSIT USD ÜBERTRAG VON FRASPA	4.948,00	1,105583	4.475,47 EUR
19.05.2017	PK AP LAPA VERDE USD KATASTER- /VERMESSERKOSTEN	-818,82	1,105583	-740,62 EUR
19.05.2017	PK FMA CARETAKING 1. HJ. 2017	-500,00	1,105583	-452,25 EUR
22.05.2017	PK FMA BILDUNG 17 USD	-1.825,51	1,105583	-1.651,17 EUR
29.05.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,105583	-180,90 EUR
20.06.2017	HONORARE USD RÜCKERST. OASEBOS HONORAR ULISSES ALEMAN	300,00	1,1228195	267,18 EUR
28.06.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,1228195	-178,12 EUR
28.07.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,152656	-173,51 EUR
28.08.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,181627	-169,26 EUR
31.08.2017	GELDTRANSIT USD ÜBERTRAG VON FRASPA	42.273,00	1,181627	35.775,25 EUR
07.09.2017	PK GRUNDSTÜCK 2015 USD	-1.825,00	1,191739	-1.531,38 EUR
07.09.2017	PK GRUNDSTÜCK 2015 USD KAUFPREIS FCA. ALICIA	-42.298,00	1,191739	-35.492,67 EUR
08.09.2017	PK GRUNDSTÜCK 2015 USD	955,00	1,191739	801,35 EUR
28.09.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,191739	-167,82 EUR
12.10.2017	GELDTRANSIT USD ÜBERTRAG VON FRASPA	4.948,00	1,175322	4.209,91 EUR
25.10.2017	HONORARE USD ALLGEMEIN, VERTRETUNG JOHN AGUILAR	-825,01	1,175322	-701,94 EUR
25.10.2017	PK GRUNDSTÜCK 2015 USD RECHTSKOSTEN KAUF FCA. ALICIA	-543,75	1,175322	-462,64 EUR
25.10.2017	PK BP USD RECHTSKOSTEN PSA MONTE ALTO	-68,75	1,175322	-58,49 EUR
25.10.2017	PK CURRÉ USD RECHTSKOSTEN PSA FINCA CURRÉ	-18,75	1,175322	-15,95 EUR
25.10.2017	PK AP LAPA VERDE USD RECHTSKOSTEN PSA LAPA VERDE	-187,50	1,175322	-159,53 EUR
25.10.2017	HONORARE USD ÜBERWEISUNGSDIFF./ZAHLENDREHER	9,00	1,175322	7,66 EUR
30.10.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,175322	-170,17 EUR
28.11.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,1741015	-170,34 EUR
04.12.2017	PK FMA CARETAKING 2 HJ. 2017	-500,00	1,1840905	-422,27 EUR
28.12.2017	PK AP LAPA VERDE USD HONORAR VERMESSER J. ALVARADO	-270,00	1,1840905	-228,02 EUR
28.12.2017	HONORARE USD HONORAR ULISSES ALEMAN	-200,00	1,1840905	-168,91 EUR
Bewegungen		917,24 USD		1.087,20 EUR
Zwischensumme vor Kurseinflüssen		2.748,74 USD		2.828,10 EUR
Kursverlust				-533,57 EUR
<b>31.12.2017</b>	<b>Jahresendstand</b>	<b>2.748,74 USD</b>	<b>1,1979525</b>	<b>2.294,53 EUR</b>

**TROPICA VERDE E.V., 60486 Frankfurt am Main**
**Anlage 2 zum Bericht über die Kassenprüfung für die Zeit vom 01.01.-31.12.2017**
**CRC - Bewegungen:**

Datum	Erläuterung	Betrag in CRC	Kurs EUR/CRC	Gegenwert in EUR
<b>01.01.2017</b>	<b>Übertrag Vorjahr / Jahresanfangsbestand</b>	<b>555.690,25 CRC</b>	<b>581,6450</b>	<b>955,38 EUR</b>
10.01.2017	SP. GRUNDSTÜCKSKAUF 15 CRC RENATE	30.000,00	585,935758	51,20 EUR
30.01.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.120,00	585,935758	-1,91 EUR
30.01.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-131.551,60	585,935758	-224,52 EUR
13.02.2017	PK AP LAPA VERDE CRC HONORAR VERMESSER J. ALVARADO	-300.000,00	592,7840535	-506,09 EUR
28.02.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.133,00	592,7840535	-1,91 EUR
28.02.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-110.000,00	592,7840535	-185,57 EUR
03.04.2017	GELDTRANSIT CRC ÜBERTRAG BNCR USD AN CRC	554.000,00	596,998209	927,98 EUR
03.04.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-110.000,00	596,998209	-184,26 EUR
03.04.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.132,00	596,998209	-1,90 EUR
28.04.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.138,00	596,998209	-1,91 EUR
28.04.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-136.000,00	596,998209	-227,81 EUR
31.05.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.158,00	628,662715	-1,84 EUR
31.05.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-136.000,00	628,662715	-216,33 EUR
05.06.2017	ZÖH UNGEB. CRC PSA FCA. CURRÉ	3.723.354,00	638,03765	5.835,63 EUR
20.06.2017	PK ACBTC BILDG. 2017 CRC	-1.595.912,44	638,03765	-2.501,28 EUR
03.07.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-136.000,00	658,542435	-206,52 EUR
03.07.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.153,00	658,542435	-1,75 EUR
24.07.2017	MB17 CRC RENATE HOFMANN	32.929,00	658,542435	50,00 EUR
24.07.2017	SP. RENATE HOFMANN	5.071,00	658,542435	7,70 EUR
28.07.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.153,00	658,542435	-1,75 EUR
28.07.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-136.000,00	658,542435	-206,52 EUR
01.09.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-136.000,00	687,641382	-197,78 EUR
01.09.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.161,00	687,641382	-1,69 EUR
05.09.2017	PK ARA FESTIVAL 2017 CRC CCT WG. ARA FESTIVAL 2017	-400.000,00	687,641382	-581,70 EUR
02.10.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.154,00	672,024614	-1,72 EUR
02.10.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-136.000,00	672,024614	-202,37 EUR
25.10.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-136.000,00	672,024614	-202,37 EUR
25.10.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.152,00	672,024614	-1,71 EUR
28.11.2017	SP. GRUNDSTÜCKSKAUF 15 CRC AMEISENBÄR- PATENSCHAFT R. HOFFMANN	100.000,00	666,749521	149,98 EUR
04.12.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-136.000,00	670,911631	-202,71 EUR
04.12.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.142,00	670,911631	-1,70 EUR
28.12.2017	KTO.-FÜHRUNG CRC	-1.151,00	670,911631	-1,72 EUR
28.12.2017	HONORARE CRC HONORAR THIERRY MANGEL	-136.000,00	670,911631	-202,71 EUR
<b>Bewegungen</b>		<b>560.142,96 CRC</b>		<b>952,44 EUR</b>
<b>Zwischensumme vor Kurseinflüssen</b>		<b>1.115.833,21 CRC</b>		<b>1.907,82 EUR</b>
<b>Kursverlust</b>				<b>-268,58 EUR</b>
<b>31.12.2017</b>	<b>Jahresendstand</b>	<b>1.115.833,21 CRC</b>	<b>680,700170</b>	<b>1.639,24 EUR</b>

**CrossCurrency Positionen aus Überträgen:**

Datum	Erläuterung	Betrag in FX	Kurs EUR vs. FX	Gegenwert in EUR
03.04.2017	GELDTRANSIT CRC ÜBERTRAG BNCR USD AN CRC	554.000,00	596,998209	927,98 EUR
03.04.2017	GELDTRANSIT USD ÜBERTRAG BNCR USD AN CRC	-1.000,00	1,0707625	-933,91 EUR
11.05.2017	GELDTRANSIT ÜBERTRAG AN BNCR USD	-4.628,90	1,00000	-4.628,90 EUR
17.05.2017	GELDTRANSIT USD ÜBERTRAG VON FRASPA	4.948,00	1,105583	4.475,47 EUR
30.08.2017	GELDTRANSIT ÜBERTRAG AN BNCR USD	-35.286,41	1,00000	-35.286,41 EUR
31.08.2017	GELDTRANSIT USD ÜBERTRAG VON FRASPA	42.273,00	1,181627	35.775,25 EUR
06.10.2017	GELDTRANSIT ÜBERTRAG AN BNCR USD	-4.297,79	1,00000	-4.297,79 EUR
12.10.2017	GELDTRANSIT USD ÜBERTRAG VON FRASPA	4.948,00	1,175322	4.209,91 EUR
<b>Kursgewinn</b>				<b>241,60 EUR</b>
<b>31.12.2017</b>	<b>Kursverluste saldiert</b>			<b>-560,56 EUR</b>

\*) Stichtagskurse, Quelle: Oanda.com, gemittelte Interbankenkurse am letzten Handelstag d.J.

**erweiterte Transparenzangaben entsprechend der Spendensiegel-Standards des DZI**

Die Organe des Vereins sind der Vorstand, der Vereinsausschuss sowie die Mitgliederversammlung. Einzelheiten hinsichtlich der Aufgaben, der Zusammensetzung und der Form der Ernennung sind der Satzung zu entnehmen.

Mitglieder des Vorstandes: Michael Ott (Vorsitzender, Gesamtjahr)  
Prof. Dr. Martin Scholz (stellv. Vorsitzender, Gesamtjahr)  
Alejandro Villalobos (Kassierer, Gesamtjahr)  
Lina Thomas (Schriftführerin, Gesamtjahr)

Mitglieder des Vereinsausschusses:  
Heribert Becker (Gesamtjahr)  
Gabriele Schaar-von Römer (Gesamtjahr)  
Kai-Sören Kehrmann (Gesamtjahr)

Sämtliche Mitglieder des Vorstandes und des Vereinsausschusses sind ehrenamtlich tätig und erhalten keine Vergütungen. Zahlungen erfolgen ausschließlich für in Vorlage für den Verein getätigte Zahlungen gegen Quittung.

Die Anzahl der stimmberechtigten Mitglieder betrug am 31.12.2017: 354 (Vj. 358).

Der Verein beschäftigte am 31.12.2017 auf Basis einer Stelle von 15 Wochenstunden eine *hauptamtliche* Mitarbeiterin im Informationsbüro sowie auf Basis eines 168 Quartalsstundenvertrages eine *hauptamtliche* Mitarbeiterin für die Projektbegleitung. Die Vertragsverhältnisse befinden sich in ungekündigtem Zustand.

Zur Überwachung der Grundstücke a), b) und g) bestehen unverändert zwei Dienstleistungsverträge mit lokalen NGO's (CCT, bekannt aus dem Ara-Projekt, sowie Ninfa Ltda., Gesellschaft der Nachbarn der Finca Curré). Damit entfällt für Tropica Verde die aufwändige Personalverwaltung nach costa-ricanischem Recht.

Die hauptamtliche Mitarbeiterin im Informationsbüro wird fallweise unterstützt durch über 10 *ehrenamtliche* HelferInnen, die keine Vergütung erhalten.

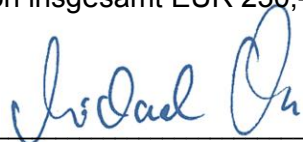
Es bestehen keine gewerblichen Werbevereinbarungen oder gewerbliche Werbekooperationen mit Unternehmen. Ebenfalls werden keine gewerblichen Dienstleister für die Gewinnung von Mitgliedern und/oder Spendern beauftragt (Spendensiegel Standard Nr. 3, Buchstaben h. und i.). Es werden keine erfolgsabhängigen Vergütungen für die Mittelbeschaffung gezahlt.

Mit Organmitgliedern oder MitarbeiterInnen oder deren nahestehenden natürlichen oder juristischen Personen bestehen keine wirtschaftlichen oder juristischen Verflechtungen; mit diesem Personenkreis wurden keine Rechtsgeschäfte abgeschlossen.

Tropica Verde ist außerordentliches Mitglied von BioFrankfurt e.V., einer Vereinigung von 15 führenden Institutionen aus Forschung, Bildung, Naturschutz und Entwicklungszusammenarbeit.

Darüber hinaus ist Tropica Verde Mitglied des European Environmental Paper Network sowie bei dem Verein „Entwicklungspolitisches Netzwerk Hessen e.V.“. Tropica Verde hat sich mit einer Erklärung den Grundsätzen der „Initiative Transparente Zivilgesellschaft“ von Transparency International Deutschland e.V. verpflichtet.

Aus den Mitgliedschaften des Vereins resultieren abgesehen von jährlichen Mitgliedsbeiträgen von insgesamt EUR 230,- keine wirtschaftlichen Verpflichtungen oder Verflechtungen.



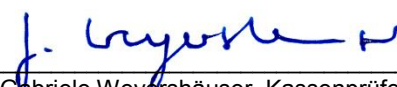
(Michael Ott, Vorsitzender des Vorstandes)



(Alejandro Villalobos, Kassierer)



(Hans-Christoph von Römer, Kassenprüfer)



(Gabriele Weyershäuser, Kassenprüferin)